



EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION

Bryssel den 11.11.2003
KOM(2003) 691 slutlig

2003/0271 (CNS)

Förslag till

RÅDETS FÖRORDNING

**om undantag från förordning (EG) nr 1251/1999 när det gäller kravet på arealuttag för
regleringsåret 2004/2005**

(framlagt av kommissionen)

MOTIVERING

Producenter måste, för att vara berättigade till arealersättning för jordbruksgrödor enligt reformen av den gemensamma jordbrukspolitiken, ta en viss procentandel av sin jordbruksmark ur produktion i syfte att skapa balans mellan gemenskapens produktion och förväntad avsättning. Små producenter är undantagna från kravet på arealuttag.

Kravet på arealuttag enligt Agenda 2000 har fastställts till 10 % och föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 1251/1999.

Regleringsåret 2003/2004 för spannmål kännetecknas i gemenskapen av mycket låg produktion till följd av svår torka i gemenskapens största produktionsområden. Det är i synnerhet produktionen av vete som har fallit från 94 miljoner ton under regleringsåret 2002/2003 till 84 miljoner ton under regleringsåret 2003/2004. Nyligen gjorda prognoser för majsskörden visar på en nedåtgående trend. Enligt de senaste beräkningarna kommer den att uppgå till cirka 31 miljoner ton, dvs. 25 % mindre än under 2002/2003. Den totala spannmålsproduktionen under det innevarande regleringsåret har minskat från 209 miljoner ton till 183,6 miljoner ton. Med en sådan situation förväntas slutlagren för regleringsåret 2003/2004 att sjunka till en mycket låg nivå.

Skörden i de tio kandidatländerna har också varit mycket dålig till följd av svår torka. Produktionen har sjunkit från 53,5 miljoner ton under 2002/2003 till 46,4 miljoner ton under regleringsåret 2003/2004. Ställs denna produktion mot konsumtionen av 50 miljoner ton i dessa kandidatländer, kan man även räkna med en nedgång i slutlagren för 2003/2004.

På världsmarknaden beräknas förbrukningen av vete uppgå till 585 miljoner ton under 2003/2004, jämfört med en produktion på 556 miljoner ton. Slutlagren förväntas sjunka från 161 miljoner ton 2002/2003 till 132 miljoner ton 2003/2004. För grova spannmål är situationen nästan densamma. Produktionen 2003/2004 förväntas uppgå till 893 miljoner ton, jämfört med en förbrukning av 923 miljoner ton, trots en rekordstor majsskörd i USA. Slutlagren förväntas minska från 158 miljoner ton 2002/2003 till 128 miljoner ton 2003/2004.

I denna situation har kommissionen använt de marknadsförvaltningsverktyg som står till dess förfogande, däribland försäljning av spannmål från offentliga lager och exportkontroll för att trygga försörjningen på gemenskapens marknad.

När det gäller ovanstående situation kan man dra slutsatsen att en normal skörd 2004 och ett arealuttag på 10 % inte kan förväntas medföra större lager i EU:s 25 medlemsstater om inte exporten eller den interna förbrukningen faller långt under det normala. Å andra sidan skulle en dålig skörd 2004 kunna innebära allvarliga risker för den inre marknaden.

Därför föreslås det att kravet på arealuttag för 2004/2005 minskas till 5 procent.

Förslag till

RÅDETS FÖRORDNING

om undantag från förordning (EG) nr 1251/1999 när det gäller kravet på arealuttag för regleringsåret 2004/2005

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artiklarna 36 och 37 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande, och

av följande skäl:

- (1) Enligt det stödsystem för producenter av vissa jordbruksgrödor som infördes genom rådets förordning (EG) nr 1251/1999¹ måste producenterna ta en viss del av sin jordbruksmark ur produktion för att bli berättigade till arealersättning.
- (2) Regleringsåret 2003/2004 för spannmål kännetecknas i gemenskapen av låg produktion till följd av svår torka i gemenskapens största produktionsområden. Situationen förväntas medföra en kraftig nedgång i slutlagren för 2003/2004 på gemenskapens marknad. En normal skörd 2004 kan inte förväntas öka lagren markant. En dålig skörd skulle kunna innebära allvarliga risker för den inre marknaden.
- (3) För regleringsåret 2004/2005 bör därför den andel som måste tas ur produktion fastställas till en lägre nivå än den som anges i artikel 6.1 andra stycket i förordning (EG) nr 1251/1999.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Genom undantag från artikel 6.1 andra stycket i förordning (EG) nr 1251/1999 skall kravet på arealuttag vara 5 % under regleringsåret 2004/2005.

¹ EGT L 160, 26.6.1999, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 1782/2003 (EGT L 270, 21.10.2003, s. 1).

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den skall gälla arealuttag för regleringsåret 2004/2005.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den

*På rådets vägnar
Ordförande*

FINANSIERINGSÖVERSIKT				
1.	BERÖRD BUDGETPOST: B1-10	ANSLAG: 16 790 miljoner euro		
2.	ÅTGÄRDENS RUBRIK: Rådets förordning om undantag från förordning (EG) nr 1251/1999 när det gäller kravet på arealuttag för regleringsåret 2004/2005			
3.	RÄTTSLIG GRUND: Artiklarna 36 och 37 i fördraget.			
4.	ÅTGÄRDENS SYFTE: Öka tillgången på spannmål på gemenskapens marknad under regleringsåret 2004/2005.			
5.	BUDGETKONSEKVENSER	12- MÅNADERSPE RIOD (miljoner euro)	FÖLJANDEBU DGETÅR2003 (miljoner euro)	FÖLJANDEBU DGETÅR2004 (miljoner euro)
5.0	UTGIFTERNA BELASTAR GEMENSKAPENS BUDGET varav: -exportbidrag -stöd - MEDLEMSSTATERNAS BUDGETAR - ANDRA SEKTORER	+74 (+18) (+56)	-	-
5.1	INTÄKTER - GEMENSKAPENS EGNA MEDEL(AVGIFTER/TULL) - NATIONELLA INKOMSTKÄLLOR			
5.0.1	BERÄKNADE UTGIFTER	2005	2006	2007
5.1.1	BERÄKNADE INTÄKTER	+41	+33	-
5.2	BERÄKNING: Den föreslagna minskningen av arealuttaget från 10 till 5 procent för regleringsåret 2004/2005 kommer troligtvis att medföra att spannmålsproduktionen inom EU ökar med cirka sju miljoner ton. Ändringen kommer troligen att påverka anslagsbehoven för åren 2005 och 2006. De nödvändiga anslagen kommer att bli högre eftersom exportmängden av spannmål ökar (+2 miljoner ton) och 1 miljon ton tillfälligt skall överföras till intervention. För att bedöma effekterna har följande faktorer beaktats: Dollar/euro-kursen: 1euro=1,12 USD (ÅS 2004) Spannmålspriset för regleringsåret 2003/2004: (ÅS 2004) Spannmålspriserna för regleringsåren 2004/2005 och 2005/2006 ligger på samma nivå som under reformen av den gemensamma jordbrukspolitiken (vete: 115 USD/ton, korn: 110 USD/ton, råg: 72 USD/ton, majs 105 USD/ton).			
6.0	KAN ÅTGÄRDEN FINANSIERAS MED DE ANSLAG SOM FÖRTS UPP I BERÖRT KAPITEL I GÄLLANDE BUDGET?	JA / NEJ		
6.1	KAN ÅTGÄRDEN FINANSIERAS GENOM ÖVERFÖRING MELLAN KAPITEL I DEN GÄLLANDE BUDGETEN?	JA / NEJ		
6.2	ÄR DET NÖDVÄNDIGT MED EN TILLÄGGSBUDGET?	JA / NEJ		
6.3	SKALL DET UPPFÖRAS ANSLAG I KOMMANDE BUDGETAR?	JA / NEJ		
	ANMÄRKNINGAR: Det kan påpekas att om världsmarknadspriserna i euro för regleringsåret 2004/2005 ligger kvar på den nivå som låg till grund för ändringsskrivelsen till det preliminära budgetförslaget 2004, kommer exportbidraget för vete och korn att vara noll, och budgetkonsekvenserna av exportbidragen för dessa produkter kommer också att vara noll. Detta överensstämmer med den nuvarande situationen, där bidragssatserna för vete och korn ligger på noll. Exporten på två miljoner ton är resultatet av att man återupprättat den normala balansen mellan inhemsk konsumtion och export av spannmål, som har störts av torkan			